唐書合鈔

唐書卷第二百十九　　列傳一百九

韋溫 蕭祐　　獨孤郁 父及 從新書增 弟朗 子庠

錢徽 父起 子可復 孫珝 從新書增　　高釴 弟銖 鍇 子湜 鍇子湘

馮宿 弟定 從弟審 子圖 從新書增　　封敖

鄭薰 從新書增　　韋博 從新書增

韋溫字宏育京兆人祖肇吏部侍郎父綬德宗朝翰林學士以散騎常侍致仕綬弟貫之憲宗朝宰相自有傳溫七歲時日念毛詩一卷年十一歲應兩經舉登第釋褐太常寺奉禮郎以書判拔萃調補祕書省校書郎時綬致仕田園聞溫登第愕然曰判入高等在羣士之上

得非交結權倖而致邪令設席於庭自出判目試兩節温命筆即成綬喜曰此無媿也調授咸陽尉入為監察御史以父在田里憲府禮拘難於省謁不拜換著作郎一謝即還侍省父疾温侍醫藥衣不解帶垂二十年父憂毀瘠踰制免喪久之李逢吉辟置宣武府為右補闕忠鯁救時宋申錫被誣温倡言曰宋公履行有素身居台輔不當有此是姦人陷害也吾輩諫官豈避一時之雷電而致聖君賢相蒙蔽惑之咎邪因率同列伏閤切爭之由是知名大和五年太廟第四第六室缺漏上怒罰宗正卿李銳將作王堪乃詔中使鳩工補葺之温上疏曰臣聞

吏舉其職國家所以治事歸於正朝廷所以尊夫設制度立官司事存典故國有經費而最重者奉宗廟也伏以太廟當修詔下逾月有司弛墮曾不加誠宜黜慢官以懲不恪之罪擇可任者責以繕完之功此則事歸於正吏舉其職也而聖恩不勞百職無曠今慢官不恪止於罰俸宗廟所切便委內臣是許百司之官公然廢職以宗廟之重爲陛下所私羣官有司便同委弃此臣竊爲聖朝惜此事也事關宗廟皆書史策苟非舊典不可率然伏乞更下詔書得委所司營繕則制度不紊官業交修上乃止內使羣臣上尊號溫上疏曰德如三皇

止稱皇功如五帝止稱帝徽號之來乃聖王之末事今歲三川水災江淮旱歉京師積雪五尺老稚凍仆恐非崇飾徽稱之時帝深嘉之乃止改侍御史李德裕作相遷禮部員外郎或以温厚於牛僧孺言於德裕德裕曰此人堅正中立君子也鄭注鎮鳳翔自知不爲所齒求德門弟子爲參佐請温爲副使或以爲理不可拒拒則生患温曰擇禍莫若輕拒之止於遠貶從之有不測之禍鄭注誅轉考功員外郎拜諫議大夫尋知制誥召入翰林爲學士以父職禁廷憂畏成病遺誡不令居禁職懇辭不拜帝怒曰寧綏治命邪禮部侍郎崔蠡曰温用亂命益所以爲孝帝意釋換知制誥俄兼太子侍讀每晨

至少陽院午見莊恪太子温曰殿下盛年宜蚤起學周文王爲太子雞鳴時問安西宮太子幼不能行其言稱疾上不悅改太常少卿未幾拜給事中宰相李固言薦温給事中帝曰温素避事肯爲我論駁乎須太子長以爲賓客久之卒爲給事中王晏平爲靈武刻削軍士贓罪發帝以智興之故減死貶官貶康州司戸參軍厚賂貴近浹日改撫州司馬温三封詔書帝深獎之樂工尉遲璋授光州長史温封上詔書莊恪得罪召百僚諭之温曰太子年幼陛下訓之不早到此非獨太子之過遷尚書右丞吏部員外郎張文規父宏靖長慶初在幽州爲朱克融所囚文規不時省赴人士喧然罪之温居綱轄首糾其事出文規爲安州刺史

鹽鐵判官姚勗知河陰院嘗雪寃獄鹽鐵使崔珙奏加酬獎乃令權知職方員外郎制出令勗上省溫執奏曰國朝已來郎官最爲清選不可以賞能吏上令中使宣諭言勗能官且放入省溫堅執不奉詔乃改勗檢校禮部郎中翼日帝謂楊嗣復曰韋溫不放姚勗入省有故事否嗣復對曰韋溫志在銓擇清流然姚勗士行無玷梁公元崇之孫自殿中判鹽鐵案陛下奬之宜也若人有吏能不入清流孰爲陛下當煩劇者此衰晉之風也上素重溫亦不奪其操出爲陝虢觀察使民當輸租而麥未熟吏白督之溫曰使民貨田中穗以供賦可乎爲緩期而賦辦武宗即位李德裕用事召

拜吏部侍郎欲引以爲相時李漢以家行不謹貶汾州司馬温從容白德裕曰李漢不爲相公所知非以不孝之罪紬兇乞加按問德裕曰親情邪温曰雖非親昵久相知耳德裕不悅居無何出温爲宣歙觀察使辟鄭處誨爲觀察判官德裕愈不悅池州人訟郡守温按之無狀杖殺之明年瘍生於首謂愛壻張復魯曰予任校書郎時夢二黃衣人齎符來追及漄將渡一人續至曰彼墳至大功須萬日遂不涉而寤計今萬日矣與公訣矣明日卒既疾召親屬賦叙詩在室媿屋漏因泣下曰今知沒身不負斯誠矣卒年五十八贈工部尚書謚曰孝温在朝時與李珏楊嗣復周旋及楊李

禍作歎曰楊三李七若取我語豈至是邪初温以楊李與德裕交怨及居位温勸楊李徵用德裕釋憾解慍二人不能用故及禍温無子女適薛蒙善著文續曹大家女訓十二章士族傳爲行於時温剛腸寡合人多疎簡唯與常侍蕭祐善

蕭祐者字佑之蘭陵人少孤貧耿介苦學事親以孝聞司農卿李實督官租祐居喪未及輸召至將責之會有賜與倩祐爲奏實稱善即薦於朝終制自處士徵拜左拾遺累遷至考功郎中祐博雅好古尤喜圖畫前代鍾王遺法蕭張筆勢編序眞僞爲二十卷元和末進御優詔嘉之授兵部郎中出爲虢州刺史入爲太常少

卿轉諫議大夫踰月爲桂州刺史御史中丞桂管防禦觀察使大和二年八月卒於官贈右散騎常侍祐閑澹貞退善鼓琴賦詩書畫盡妙遊心林壑嘯詠終日而名人高士多與之遊給事中韋温尤重之結爲林泉之友

獨孤郁字古風河南洛陽人父及天寶末與李華蕭穎士等齊名善爲文所著仙掌銘大爲時流所賞位終常州刺史及字至之爲兒時讀孝經父試之曰兒志何語對曰立身行道揚名於後世宗黨奇之天寶末以道舉高第補華陰尉辟江淮都統李峘府掌書記代宗以左拾遺召既至上疏陳政曰陛下屢發德音使左右侍臣得直言極諫壬辰詔書召裴冕等十有三人集賢殿待制以備詢問此五帝盛德也然頃者陛下雖容其直而不錄其言所上封皆寢不報有容下之名無聽諫之實遂使諫者稍稍自鉗口飽食相招爲祿仕此忠鯁之人所以竊

歎而臣亦恥之十室之邑必有忠信況朝廷之大卿大夫之衆陛下選授之精數假令不能如文王之多士其中豈不有溫故知新可懋陳政要而億則屢中者陛下議政之際曾不採其一說堯之疇咨禹之昌言豈若是邪昔堯設謗木於五達之衢孔子曰以能問於不能以多問於寡然則多聞闕疑不恥下問聖人之心也願陛下以堯孔之心爲心日降清問必言其言之不可者罷之可者議於朝與耽事者共之使知之必言言之必行行之必公則君臣無私論朝廷無私政陛下以此辨可否於獻替而建大平之階可也師與不息十年矣人之生產空於朽軸擁兵者第館亘衢陌奴婢厭酒肉而貧人羸餓就役剝膺及髓長安城中白晝椎剽吏不敢詰官亂職廢將僮卒暴百揆隳刺如沸粥紛麻民不敢訴於有司有司不故開陛下茹毒飲痛窮而無告令其心顒顒獨恃於麥麥不登則易予斂骨矣陛下不以此時厲精更始思所以救之之術忍令宗廟有累卵之危萬姓悼心失圖臣質懼焉去年十一月丁巳夜星隕如雨昨清明降霜三月苦熱錯謬顛倒沴莫大焉此下陵上替怨讟之氣取之也天意丁寧譴戒以警陛下宜反躬罪巳旁求賢良者而師友之黜貪佞不肖者下哀痛之詔去天下疾

若廢無用之宮罷不急之費禁止暴兵節用愛人兢兢乾乾以徹福於上下必能使天感神應反妖災為和氣矣又言滅江淮山南諸道兵以贍國用陛下初不以臣言為愚然許即施行及今未有沛然之詔臣竊遲之今天下雖朔方隴西有吐蕃僕固之虞邠涇鳳翔兵足以當之矣自此而往東泊海南至番禺西盡巴蜀無鼠竊之盜而兵不為解傾天下之貨竭天下之穀以給不用之軍為無端之費臣不知其故假令居安思危以備不虞自可阨害之地俾置屯禦悉休其餘以糧儲扉屨之資充疲人貢賦之歲可以減國租半陛下豈遲疑於改作逡巡於舊貫使大議有所壅而土之患日甚一日是益其弊而厚其疾也夫有療者而必決之使潰今兵之為患猶癰也不以漸攻之其害滋大大而圖之必力倍而功寡豈易也不終日之義邪俄改太常博士或言皇帝不宜為太祖及據禮條上謚呂諲盧奕郭知運等無浮美無隱惡得褒貶之正遷禮部員外郎歷濠舒二州刺史歲饑旱鄰郡庸亡什四以上舒人獨安以治課加撿校司封郎中賜金紫徙常州甘露降其廷卒年五十三謚曰憲及喜鑒拔後進如梁肅高參崔元翰陳京唐次齊抗皆師事之性孝友其為文彰明善惡長於論議

晚嗜琴有眼疾不肯治欲聽之專也子朗郁郁始生而孤與朗育於伯父汜貞元十四年登進士第文學有父風尤爲舍人權德輿所稱以子妻之貞元末爲監察御史元和初應制舉才識兼茂明於體用策入第四等拜左新書右拾遺俄兼史館修撰太子司議郎杜從郁拜左補闕郁與同列論之曰從郁是宰臣佑之子父居宰執從郁不宜居諫列乃改爲左拾遺又論曰補闕之與拾遺資品雖殊同是諫官若時政或有得失不可令子論父從郁竟改他官四年轉右補闕又與同列拜章論中官吐突承璀不宜爲河北招討使乃改招撫宣慰使五年兼史館修撰尋召充翰林學士遷起居

郎權德輿作相郁以婦公辭內職憲宗曰德輿乃有此佳壻因詔宰相於士族之家選尚公主者故杜悰尚岐陽公主然帝猶謂不如德輿之得郁也遷郁考功員外郎充史館修撰判館事預修德宗實錄七年以本官復知制誥八年轉駕部郎中其年十月復召爲翰林學士九年以疾辭內職十一月改祕書少監屛居鄠卒年四十贈絳州刺史郁有雅名帝遇之厚議者亦謂當宰相共以早世惜之

郁弟朗新書朗郁兄

朗字用晦由處士辟署江西宣歙浙東三府嘗居諫官元和中擢右拾遺建言宜用觀察使領本道鹽鐵罷場監管榷吏除百姓之患不聽盜殺武元衡朗請貶京兆尹誅捕賊吏請罷淮西用兵不協旨貶興元戶曹入爲監察御史轉殿中十五年

兼充史館修撰遷都官員外郎長慶初諫議大夫李景儉於史館飲酒憑醉謁宰相語辭侵侮朗坐同飲出爲漳州（新書韶州）刺史入爲左司員外郎遷諫議大夫（敬宗初宦官鄠令崔發等下朗請誅首惡以正常法）揚州節度使王播罷兼鹽鐵使行賂於中人求復領銅鹽朗上章論之寶曆元年十一月拜御史中丞二年六月賜金紫之服侍御史李道樞乘醉謁朗朗劾之左授司議郎憲府故事三院御史由大夫中丞自辟請命於朝時崔晃鄭居中不由憲長而除皆丞相之僚舊也敕命雖行朗拒而不納晃竟改太常博士居中分司東臺其年十月高少逸入閤失儀朗不

彈奏宰相銜阻崔晃事左授少逸贊善大夫郎亦罰俸郎稱執法不稱乞罷中丞會殿中王源植貶官郎直其枉書五上不報郎自劾執法不稱願罷去敬宗令中使諭之不允其讓文宗即位改工部侍郎大和元年八月出爲福州刺史御史中丞福建觀察使是月赴官創發背暴卒於路贈右散騎常侍

郁子庠字賢府喪父始十歲有至性聞呼父官及弔客來輒號慟幾絕亦登進士第大中後官達亦至侍郎仕至尚書丞

錢徽字蔚章吳郡吳興人父起天寶十載登進士第起能五言詩初從鄉薦寄家江湖常於客舍月夜獨吟遽聞人吟於庭曰曲終人不見江上數峯青起愕然攝衣視

之無所見矣以爲鬼怪而志其一十字起就試之年李暐所試湘靈鼓瑟詩題中有青字起卽以鬼謡十字爲落句暐深嘉之稱爲絶唱是歲登第釋褐祕書省校書郎大厤中與韓翃李端輩十人俱以能詩出入貴遊之門時號十才子形於圖畫起位終尚書郎與郎士元齊名時語曰前有沈宋後有錢郎終考功郎中徽貞元初進士擢第從事戎幕居穀城穀城令王郢善接僑士遊客以財貸饋坐是得罪觀察使樊澤視其簿獨徽無有乃表署掌書記蔡賊方熾澤多募武士於軍澤卒士頗希賞周澈主留事重擅發軍廥不敢給時大雨雪士寒凍徽先冬頒衣絮士士乃大悅又辟宣歙崔衍府王師討蔡檄遣采石兵會戰戍還頗驕蹇會衍病亟徽請召池州刺史李遜署副使遜至而衍死一軍賴以安元和初入朝拜左補闕三遷祠部員外郎召充翰林學

十六年轉祠部郎中知制誥八年改司封郎中賜緋魚袋職如故九年拜中書舍人加承旨憲宗嘗獨召徵從容言他學士皆高選宜預聞機密廣參決帝稱其長者是時內積財圖復河湟然禁無名貢獻而至者不甚却徵懇諫罷之帝密戒後有獻毋入右銀臺門以避學士梁守謙爲院使見徵批監軍表語簡約歎曰一字不可益邪銜之十一年王師討淮西詔朝臣議兵徵上疏言用兵累歲供饋力殫宜罷淮西之征憲宗不悅罷徵學士之職守本官從太子右庶子出爲虢州刺史長慶元年爲禮部侍郎時宰相段文昌出鎮蜀川文昌好學尤喜圖書古畫故刑部侍郎楊憑兄弟以文學知名家多書畫鍾王張鄭之蹟在書斷畫品者兼而有之憑子渾之求進盡以家藏書畫獻文昌求

致進士第文昌將發面託錢徽繼以私書保薦翰林學士李紳亦託舉子周漢賓於徽及牓出渾之漢賓皆不中選李宗閔與元稹素相厚善初稹以直道譴逐久之及得還朝大改前志由逕以徼進達宗閔亦急於進取二人遂有嫌隙楊汝士與徽有舊是歲宗閔子壻蘇巢及汝士季弟殷士俱及第故文昌李紳大怒文昌赴鎮辭日內殿面奏言徽所放進士鄭朗等十四人皆子弟藝薄不當在選中穆宗以其事訪於學士元稹李紳二人對與文昌同遂命中書舍人王起主客郎中知制誥白居易於子亭重試內出題目孤竹管賦鳥散餘花落

詩而十人不中選詔曰國家設文學之科本求才實苟容僥倖則異至公訪聞近日浮薄之徒扇爲朋黨謂之關節干撓主司每歲策名無不先定永言敗俗深用興懷鄭朗等昨令重試意在精覈藝能不於異書之中固求深僻題目貴令所試成就以觀學藝淺深孤竹管是祭天之樂出於周禮正經閱其呈試之文都不知其本事辭律鄙淺蕪累亦多比令宣示錢徽庶其深自懷愧誠宜盡弃以警將來但以四海無虞人心方泰用宏寧撫式示殊恩特掩爾瑕庶明予志孔温業趙存約竇洵直所試麤通與及第裴譔特賜及第鄭朗等十人並落

下自今後禮部舉人宜準開元二十五年敕及第訖所試雜文并策送中書門下詳覆尋貶徽爲江州刺史中書舍人李宗閔劍州刺史右補闕楊汝士開江令初議貶徽宗閔汝士令徽以文昌李紳私書進呈上必開悟徽曰不然苟無愧心得喪一致修身愼行安可以私書相證邪令子弟焚之人士稱徽長者初州有盜劫貢船捕吏取濱江惡少年二百人繫訊徽按其枉悉縱去舒州得眞盜州有牛田錢百萬刺史以給燕飲贈餉者徽曰此農耕之備可他用哉以代貧民租入轉湖州將宜歙旱左丞孔戣請徙徽理宣歙宰相以其本文辭進不用戣曰相君宜知天下事徽江號之治不及知況其他邪還遷工部侍郎旣而穆宗知其朋比之端乃下詔曰昔者卿大夫相與讓於朝士庶人相與讓於

列周成王刑措不用漢文帝恥言人過眞理古也朕甚慕焉中代已還爭端斯起掩抑其言則專蔽誘掖其說則侵誣自非責實循名不能彰善癉惡故孝宣必有告訐及下光武不以單辭遽行語稱訕上之非律有匿名之禁皆以防三至之毀重兩造之明是以爵人於朝則皆勸刑人於市則皆懼罪有歸而賞當事也末代偷巧內荏外剛卿大夫無進思盡忠之誠多退有後言之謗士庶人無切磋琢磨之益多銷鑠浸潤之譖進則諛言諂笑以相求退則羣居州處以相議留中不出之請蓋發其陰私公論不容之誅是生於朋黨擢一官則曰恩

皆自我黜一職則曰事出他門比周之迹已彰尚矜介特由徑之蹤盡露自謂貞方居省寺者不以勤恪涖官而曰務從簡易提紀綱者不以準繩檢下而曰密奏風聞獻章疏者更相是非備顧問者互有憎愛苟非秦鏡照膽堯羊觸邪時君聽之安可不惑參斷一謬俗化益訛禍發萌芽言生枝葉率是道也朕甚憫焉我國家貞觀開元同符三代風俗歸厚禮讓皆行兵興已來人散久矣始欲道之以德不欲驅之以刑然而信有未孚理有未至曾無恥格益用雕刓小則綜覈之權見侵於下輩大則樞機之重旁撓於薄徒尚念因而化之亦冀去

其尤者而宰臣懼其浸染未克澄清備引祖宗之書厥垂勸誡之詔遂伸告諭頗用殷勤各自省厥躬與我同底於道元稹之辭也制出朋比之徒如撻於市咸睚眦於紳稹徽明年遷華州刺史潼關防禦鎮國軍等使文宗即位徽拜尚書左右丞紀會宣墨麻羣臣在廷方大寒稍稍引避徽素恭謹不去位久而仆因上疏告老不許大和元年十二月復授華州刺史二年秋以疾辭位授吏部尚書致仕三年三月卒時年七十五贈尚書右僕射徽與薛正倫魏宏簡善二人前死徽撫其孤至婚嫁成立任庶子時韓公武以賂結公卿遺徽新錢二十萬不納或言非當路可無讓徽曰取之在義不在官時稱其有公望子可復可及書無可及別有方義皆登進士第方義終太子賓客子玥字瑞文善文辭宰相王摶薦知制誥摶

得罪翊貶撫州司馬

可復累官至禮部郎中大和九年鄭注出鎭鳳翔李訓選名家子以爲賓佐授可復檢校兵部郎中兼御史中丞充鳳翔節度副使其年十一月李訓敗鄭注誅可復爲鳳翔監軍使所害鄭注傳可復將死女年十四爲祈免女曰殺我父何面目以生抱可復求死亦斬之

高釴字翹之祖鄭賓宋州寧陵令父去疾攝監察御史釴元和初進士及第判入等補祕書省校書郎累遷至右補闕充史館脩撰十四年上疏請不以內官爲京西北和糴使十五年轉起居郎依前充職釴孤貞無黨而

能累陳時政得失長慶元年穆宗憐之面賜緋於思政
殿仍命以本官充翰林學士二年遷兵部員外郎依前
充職四年四月禁中有張韶之變敬宗幸左軍釴從帝
宿於左軍翼日賊平賞從臣賜釴錦綵七十疋轉戶部
郎中知制誥十二月正拜中書舍人充職如故謝恩於
思政殿因諫敬宗以求理莫若躬親用示憂勤之旨也
帝深納其言又賜錦綵五十疋寶曆二年三月罷學士
守本官大和三年七月授刑部侍郎四年冬遷吏部侍
郎銓綜之司官業振舉七年出爲同州刺史八年六月
卒贈兵部尚書遺命薄葬釴少時孤貧潔已力行與弟

銖鍇皆以檢靜自立致位崇顯居家友睦爲搢紳所重

銖字權中元和六年登進士第署太原張宏靖幕府穆宗即位入朝爲監察御史累遷員外郎吏部郎中大和五年拜給事中七年爲外官監考使八年十月文宗用國子助教李仲言爲侍講銖率諫官伏閤論曰仲言素行纖邪若聽用必亂國經上令中使宣諭曰朕要仲言講書非有聽用也是歲先旱後水京師穀價騰踊彗星爲變舉選皆停人情譁然流議鄭注姦謀日聞于外銖等犯難論諍冀上省悟既奉宣傳相顧失色以其危亡可翹足而待也明年訓注竊權惡銖不附已五月出爲越州刺史御

史中丞浙東觀察使開成三年就加檢校左散騎常侍尋入爲刑部侍郎四年七月出爲河南尹會昌末爲吏部侍郎大中初遷禮部侍郎判戶部從太常卿嘗罰禮生博士李慤慍見曰故事禮院不關白太常故卿涖職博士不參集不宜罰小史廢舊典銖歎曰吾老不能退乃爲小兒所辱卒

鍇字弱金元和九年登進士第辟河東府參謀累遷吏部員外郎大和三年準敕試別頭進士明經鄭齊之等十八人牓出之後語辭紛競監察御史姚中立以聞詔鍇審定乃升李景王淑等八人以爲公六年二月自司勳郎中轉諫議大夫七年遷中書舍人九年十月以本官權知禮部貢舉開成元年春試畢進呈及第人名文宗謂侍臣曰

從前文格非佳昨出進士題目是朕出之所試似勝去年鄭覃曰陛下改詩賦格調以正頹俗然高鍇亦能勵精選士仰副聖旨帝又曰近日諸侯章奏語太浮華有乖典實宜罰掌書記以誡其流李石曰古人因事爲文今人以文害事懲弊抑末實在盛時乃以鍇爲禮部侍郎凡掌貢部三年每歲登第者四十人三年牓出後敕曰進士每歲四十人其數過多則乖精選宜逐塡委要窒其源宜改每年限放三十人如不登其數亦聽然鍇選擢雖多頗得實才抑豪華擢孤進至今稱之尋轉吏部侍郎其年九月出爲鄂州刺史御史大夫鄂岳觀察

使卒贈禮部尚書鉽子湜錯子湘皆登進士第

湜字澄之累官咸通十二年爲禮部侍郎時士多由權要干請湜不能裁既而抵帽于地曰吾決以至公取之得譴固吾分乃取公乘億許棠聶夷中等以兵部侍郎判度支出爲昭義節度使爲下所逐貶連州司馬以太子賓客分司東都卒億字壽仙棠字文化夷中字坦之皆有名當時

湘字濬之擢進士第歷長安令自員外郎知制誥正拜中書舍人咸通年改諫議大夫坐宰相劉瞻親厚從兄湜與路巖親善而湘厚劉瞻巖既逐瞻貶高州司馬僖宗初召爲太子右庶子乾符初復爲中書舍人三年遷禮部侍郎選士得人出爲潞州大都督府長史昭義節度澤潞觀察等使終江西觀察使卒案本紀高湜爲昭義節度使乾符四年軍亂被逐未見有湘拜昭義文此自乾符初已下疑皆言湜因與湘連文遂似屬湘其實是湜之歷官也

馮宿字拱之東陽人卯歲隨父子華廬祖墓有靈芝白兒之祥號孝馮家宿昆弟二人皆幼有文學宿登進士第徐州節度張建封辟爲掌書記後建封卒其子愔爲軍士所立李師古欲乘喪襲取時王武俊且觀其釁愔恐懼計無所出宿乃以檄書招師古而說武俊曰張公與君爲兄弟欲同力驅兩河歸天子衆所知也今張公歿幼子爲亂兵所脅內則誠款隔絕於朝廷外則境土侵逼於強寇孤危若此公安得坐視哉誠能奏天子念先僕射之忠勳捨其子之追脅使得束身自歸則 公於 朝廷有靖亂之功於張氏有繼絕之德矣武俊大悅即以表

聞由是朝廷賜惜節鉞仍贈建封司徒宿以嘗從建封
不樂與其子處乃從浙東觀察使賈全府辟惜恨其去
已奏貶泉州司戸徵爲太常博士王士眞死以其子承
宗不順不加謚宿以爲懷柔之義不可遺其忠勞乃加
之美謚轉虞部都官二員外郎元和十二年從裴度東
征爲彰義軍節度判官淮西平拜比部郎中會韓愈諭
佛骨時宰疑宿草疏出爲歙州刺史入爲刑部郎中十
五年權判考功宿以宰臣及三品巳下官故事內校考
別封以進翰林學士職居內署事莫能知請依前書上
考諫官御史亦請仍舊竝書中上考長慶元年以本官

知制誥二年轉兵部郎中依前充職牛元翼以深州不從王庭湊詔授襄州節度使元翼未出深州爲庭湊所圍二年以宿檢校右庶子兼御史中丞賜紫金魚袋往總留務監軍使周進榮不遵詔命宿以狀聞元翼既至宿歸朝拜中書舍人轉太常少卿敬宗即位宿常導引乘輿出爲華州刺史以父名拜章乞罷改左散騎常侍兼集賢殿學士充考制策官大和二年拜河南尹時洛苑使姚文壽縱部下侵欺百姓吏不敢捕一日遇大會嘗所捕者傲睨於文壽之側宿知而掩之杖死大和四年入爲工部侍郎六年遷刑部侍郎脩格後敕三十卷

新書二十卷遷兵部侍郎累封長樂縣公九年出爲劍南東川節度使檢校禮部尚書完城郛增兵械十餘萬詔分餘甲賜坊黔巫道涪水數壞民廬舍宿修利坊肅一方便賴開成元年十二月卒疾革將斷重刑家人請有之宿曰命脩短天也撓法以求祐吾不敢廢朝贈吏部尚書謚曰懿有文集四十卷遺命薄葬悉以平生書納墓中子圖陶韜三人皆登進士第揚歷清顯圖字昌之連中進士宏辭科大中時終戶部侍郎判度支

宿弟定字介夫儀貌壯偉與宿俱有文學而定過之貞元中皆舉進士時人比之漢朝二馮君于頔牧姑蘇也定寓焉頔友於布衣間頔帥襄陽定乘驢詣軍門吏不時白定不留而去頔慙笞軍吏馳載錢五十萬及境謝

之定飯逆旅復書責以賁傲而返其遺頗深以爲恨權德輿掌貢士擢居上第後於潤州佐薛苹幕得校書郎尋爲鄠縣尉充集賢校理定先時居父憂因號毀得肺病趨府或不及時大學士疑其恃才簡怠乃奪其職俾爲大理評事登朝爲太常博士轉祠部員外郎寶厤二年出爲郢州刺史長壽縣尉馬洪沼告定強奪人妻及將闕官職田祿粟入已費用詔監察御史李顧行鞫之獄具上聞制曰馮定經使臣推問無入已贓私所告罰錢又皆公用然長吏之體頗涉無儀刑賞或乖宴遊不節緣經恩赦難更科書猶持郡符公議不可宜停見任

尋除國子司業河南少尹大和九年八月爲太常少卿
文宗每聽樂鄙鄭衛聲詔奉常習開元中霓裳羽衣舞
以雲韶樂和之舞曲成定總樂工閱於庭定立於其間
文宗以其端凝若植問其姓氏翰林學士李珏對曰此
馮定也文宗喜問曰豈非能爲古章句者邪乃詔升階
文宗自吟定送客西江詩吟罷益喜因錫禁中瑞錦仍
令大錄所著古體詩以獻尋遷諫議大夫知匭事是歲
李訓事敗伏誅衣冠橫罹其禍中外危疑及改元御殿
中尉仇士良請用神策仗衛在殿門定抗疏論罷人情
危之又請許左右史隨宰臣入延英記事宰臣不樂二

年改太子詹事三年宰臣鄭覃拜太子太師欲於尚書
省上事定奏曰據六典太師居詹事府不合於都省禮
上乃詔於本司上事人推美之四年遷衛尉卿是歲上
章請老詔以左散騎常侍致仕會昌六年改工部尚書
新書作贈卒諡節曰先長慶中源寂使新羅國見其國人傳寫
諷念定所爲槊水碑畫鶴記韋休符之使西番也見其
國人寫定商山記於屏部其文名馳於戎夷如此子袞
顥軒巖四人皆進士登第咸通中歷任臺省宿從弟審
覽
審字退思父子郁審貞元十二年登進士第累辟使府入

爲監察御史累遷至兵部郎中開成三年遷諫議大夫四年九月出爲桂州刺史桂管觀察使入爲國子祭酒國子監有孔子碑睿宗篆額加大周兩字蓋武后時篆也審請琢去僞號從大唐字從之咸通中卒於祕書監審弟寬爲起居郎子緘字宗之皆進士擢第知名於時緘乾符初歷京兆河南尹

封敖字碩夫其先渤海蓨人祖希奭父諒官卑敖元和十年登進士第累辟諸侯府江西裴堪辟置其府大和中入朝爲右拾遺會昌初以左司員外郎知制誥召入翰林爲學士拜中書舍人遷工部侍郎敖構思敏速語近而理勝不務奇

澀武宗深重之嘗草賜陣傷邊將詔警句云傷居爾體痛在朕躬帝覽而善之賜之宮錦李德裕在相位定策破迴鶻誅劉稹議兵之際同列或有不可之言唯德裕籌計指畫竟立奇功武宗賞之封衛國公守太尉其制語有遏橫議於風波定奇謀於掌握逆稹盜兵壺關晝鏁造膝嘉話開懷靜思意皆我同言不他惑制出敖往慶之德裕口誦此數句撫敖曰陸生有言所恨文不迨意如卿此語秉筆者不易措言座中解其所賜玉帶以遺敖深禮重之然敖不持士範人重其才而輕其所爲德裕不能大用之德裕罷相敖亦罷內職宣宗即位遷

禮部侍郎大中二年典貢部多擢文士轉吏部侍郎渤海男食邑七百戶未幾拜御史中丞與宰相盧商慮囚誤縱死罪復爲工部侍郎四年出爲興元尹御史大夫山南西道節度使初鄭涯開新路水壞其棧敕更治斜谷道行者告便蓬果賊依雞山寇三川敕遣副使王贄捕平之加檢校吏部尚書歷左散騎常侍十一年拜太常卿始覩事庭設九部樂敕宴私第爲御史所劾徙國子祭酒復拜太常進尚書右僕射出爲淄青節度使入爲戶部尚書卒子彥卿望卿從子特卿皆進士及第咸通後歷位清顯

鄭薰字子溥亡鄉里世系擢進士第歷考功郎中翰林學士出爲宣歙觀察使前人不治薰頗以清力自將牙將素驕共謀逐出之薰奔揚州貶棣王府長史分司東

都懿宗立召爲太常少卿擢吏部侍郎時數大赦階正議光祿大夫者得廕一子門施戟於是宦人用階請廕子蕭却之不肯叙宰相杜悰才其人擬判度支辭又擬刑部兼御史中丞固辭乃免久之進左丞性愛友糾族百口稟不充求外遷擬華州刺史輒留中爲倖侍酬沮後以太子少師致仕蕭端勁再知禮部舉引寒俊士類多之既老號所居爲隱巖蒔松於庭號七松處士云

韋博字大業京兆萬年人祖黃裳浙西節度觀察使博取進士第寖遷殿中侍御史開成中蕭本詐窮得罪詔與中人籍其財中人利寶玉欲竊取去博奪還稍無遺

貲回鶻入寇以符澈爲河東節度使拜博爲判官久之進主客郎中時詔毀佛祠恐浮屠隸主客博言令太暴宜近中宰相李德裕惡之會羌渾叛以何淸朝爲靈武節度使詔博副之擢右諫議大夫召對賜金紫因行西北邊商虜強弱還奏有旨進左大夫爲京兆尹與御史中丞嚚競不平皆得罪下除博衛尉卿出爲平盧節度使檢校禮部尚書徙昭義卒年六十二贈兵部尚書

史臣曰韋公鯁亮守官犯而得禮蕭子恬於吏隱抑亦名賢蔚章操韻非高而從容長者郁朗襟槩鬱有世風三高竝秀於一時二馮爭驅於千里咸以摛英掞藻華

國揚名潤色之能封𢇁與讓壽考垂慶儒何負哉
贊曰伏蒲進諫染翰爲文獨孤韋氏志在匡君馮高諸
子綺繡繽紛禁垣擅美渤海凌雲

唐書卷第二百十九

唐書卷第二百二十　列傳一百二十

李訓字子垂肅宗時宰相揆之族孫也始名仲言字子訓進士擢第形貌魁梧神情灑落辭敏智捷善揣人意寶曆中從父逢吉爲宰相以訓陰險善計事愈親厚之初與茅彙等欲中傷李程及武昭事發訓坐長流嶺表會赦

得還丁母憂居洛中鄭注佐昭義府仲言慨然曰當世操權力者皆齪齪吾聞注好士有中助可與共事因往見注相得甚歡時逢吉爲留守思復爲宰相且深怨裴度居常憤鬱不樂訓揣知其意即以奇計動之自言與鄭注善逢吉以爲然遺訓金帛珍寶數百萬令持入長安以賂注注得賂甚悅乘間薦於中尉王守澄乃以注之藥術訓之易道合薦於文宗守澄以訓纔粗難入禁中帝令訓戎服號王山人與注入內帝見其指趣甚奇之及訓釋服在京師大和八年自流人補四門助教召入內殿面賜緋魚其年十月遷國子周易博士充翰林侍講學士入院日賜宴宣法曲弟子二十人就院奏

法曲以寵之兩省諫官給事中鄭肅韓佽諫議大夫李翊郭承嘏中書舍人高元裕權璩等伏閤切諫言訓姦邪海內聞知不宜令侍宸扆終不聽文宗性守正嫉惡以宦者權寵太過繼爲禍胎元和末弑逆之徒尚在左右雖外示優假心不堪之思欲芟落本根以雪讐恥九重深處難得將相明言前與侍講宋申錫謀謀之不臧幾成反噬自是巷伯尤横因鄭注得幸守澄俾之援訓冀黄門之不疑也訓既在翰林解易之際或語及巷伯事則再三憤激以動上心以其言論縱横謂其必能成事因改名訓遂以眞誠謀於訓注自是二人寵幸言無不從而深祕之謀往往流聞於外上慮

中人猜慮乃疏易義六條示於百辟有能出訓之意者賞之蓋欲知上以師友寵之九年七月改兵部郎中知制誥充翰林學士九月遷禮部侍郎同平章事仍賜金紫之服詔以平章之暇三五日一入翰林訓既秉權衡即謀誅內竪中官陳宏志者自元和末負弑逆之名忠義之士無不扼腕時爲襄陽監軍乃召自漢南至青泥驛遣八封杖決殺王守澄自長慶巳來知樞密典禁軍作威作福訓既作相以守澄爲六軍十二衛觀軍容使罷其禁旅之權尋賜酖殺之又逐西川監軍楊承和淮南韋元素河東王踐言於嶺外已行皆賜死而崔潭峻前物故詔剖棺鞭尸元和逆黨幾盡訓愈承恩顧業里賞

賚旁午每別殿奏對他宰相莫不順成其言黃門禁軍迎拜戢斂訓本以纖達門庭趨附之士卒皆狂怪險異之流時亦能取正人偉望以鎮人心天下之人有冀訓以致太平者不獨人主惑其言嘗建言天下浮屠避徭役耗國衣食請行業不如令者還爲民既執政自白罷因以市恩訓雖爲鄭注引用及祿位俱大勢不兩立託以中外應赴之謀出注爲鳳翔節度使俟誅內豎即兼圖注約以其年十一月誅中官須假兵力乃以大理卿郭行餘爲邠寧節度使戶部尚書王璠爲太原節度使京兆少尹羅立言權知大尹事太府卿韓約爲金吾街使刑部郎中知雜李孝本權知中丞事皆訓之

親厚者冀王璠郭行餘未赴鎮間廣令召募豪俠及金吾臺府之從者俾集其事是月二十一日帝御紫宸班定韓約不報平安奏曰金吾左仗院石榴樹夜來有甘露臣已進狀訖乃蹈舞再拜宰相百官相次稱賀李訓奏曰甘露降祥俯在宮禁陛下宜親幸左仗觀之班退上乘軟舁出紫宸門由含元殿東階升殿宰相侍臣分立於副階文武兩班列於殿前上令宰相兩省官先往視之既還曰臣等恐非眞甘露不敢輕言出四方必稱賀也上曰韓約妄邪乃令左右軍中尉樞密內臣往視之既去訓召王璠郭行餘曰來受敕旨璠恐悚不能

前行餘獨拜殿下時兩鎮官健皆執兵在丹鳳門外訓已令召之唯璠從兵入邠寧兵竟不至中尉樞密至左仗聞幕下有兵聲驚恐走出閽者欲扃鏁之爲中人所叱執關而不能下內官迴奏韓約氣懾汗流不能舉首中官謂之曰將軍何及此邪又奏曰事急矣請陛下入內卽舉軟輿迎帝訓殿上呼曰金吾衛士上殿來護乘輿者人賞百千內官決殿後罘罳舉輿疾趨訓攀呼曰陛下不得入內士良曰李訓反帝曰訓不反士良手搏訓而躓訓壓之將引刀鞾中救至士良免金吾衛士數十人隨訓而入羅立言率府中從人自東來李孝本率臺中從人自西來共四百餘人上殿縱

擊內官死傷者數十人訓持愈急邐迤入宣政門帝瞋目叱訓內官郗志榮奮拳擊其胷訓即僵仆於地帝入東上閤門門即闔內官呼萬歲者數四元輿雖知謀不以告涯曰上將開延英邪而羣臣見宰相問故須臾內官率神策副使劉泰倫陳君弈等禁兵五百人露刃出閤門遇人即殺宰相王涯賈餗舒元輿方中書會食聞難出走諸司從吏死者六七百人復分兵屯諸宮門捕訓黨千餘人斬四方館流血成渠宦豎知訓事連天子相與怨嘖帝懼偽不語故宦人得肆志殺戮俄而元輿涯皆爲兵所執涯實不知謀士良榜笞急乃自署反狀詔出衛騎千餘馳咸陽奉天捕亡者大索都城分掩涯訓等第兵遂大掠人黎埴羅讓渾鐬胡証等家及賈吮廟貴產一空兩省印簿書輒持去祕館圖籍蕩然無餘者明日召羣臣朝至建福門從者不得入光範門尚閉列兵誰何乃辭金吾右仗至宣政衙兵皆露持是時無

宰相御史中丞久之閤門使馬元贄敵宣政扉傳詔張仲方可京兆尹而吏皆前死羣臣不能班帝初未知涯等被繫猶遲其不朝既而士良白涯與訓謀逆將立鄭注遽召僕射令狐楚鄭覃兵部尚書王源中吏部侍郎李虞仲等至帝對悲憤因付涯訊牒曰果涯書耶楚曰然涯誠有謀罪應死是日京師諸禁兵剽劫未止民乘亂往往復私怨相戕擊人死甚衆帝遣楊鎭靳遂良等屯兵大衢鼓而儆之兵乃止帝逼宦官於是下詔暴訓涯等罪

是日訓中拳而仆知事不濟乃單騎走入終南山投寺僧宗密訓與宗密素善欲剃其髮匿之從者止之乃趨鳳翔欲依鄭注出山爲盩厔鎭將宗楚所得械送京師至昆明池訓恐入軍別受榜掠乃謂兵士曰所在有兵得我者即富貴不如持我首行免被奪取乃斬訓持首而行訓弟仲景新書仲褒再從弟戶部員外郎元皐皆

伏法始元皋以屬疏自解得去士良訛奴言事前一昔宿訓第遣人追斬之仇士良以宗密容李訓遣人縛入左軍責以不告之罪將殺之宗密怡然曰貧僧識訓年深亦知反叛然本師教法遇苦即救不愛身命死固甘心中尉魚宏志嘉之奏釋其罪是時暴尸旁午有詔棄都外男女孩嬰相雜厠淹旬許京兆府瘞斂作二大冢葬道左右他日帝頗思訓數爲李石鄭覃稱其才而宦豎愈熾帝未以制居常忽忽不懌每游燕雖倡樂雜沓未嘗歡顏慘不展往往瞋目獨語或裴回眺望賦詩以見情自是感疢至棄天下云

鄭注絳州翼城人始以藥術游長安權豪之門本姓魚冒姓鄭氏故時號魚鄭注用事時人目之爲水族元和十三年李愬爲襄陽節度使注往依之愬得其藥力因

厚遇之署爲節度衙推從愬移鎭徐州又爲職事軍政可否愬與之參決注詭辨陰狡善探人意旨與愬籌謀未嘗不中其意然挾邪任數專作威福軍府患之時王守澄監徐軍深怒注一日以軍情患注白於愬愬曰彼雖如此實奇才也將軍試與之語苟不如旨去未爲晚愬即令謁監軍守澄初有難色及延坐與語機辨縱衡盡中其意遂延於內室促膝投分恨相見之晚翼日守澄謂愬曰誠如公言實奇士也自是出入守澄之門都無限隔愬署爲巡官齒於賓席及守澄入知樞密當長慶寶曆之際國政多專於守澄注晝伏夜動交通賂遺

初則譏邪姦巧之徒附之以圖進取數年之後達僚權臣爭湊其門累從山東京西諸軍歷衛佐評事御史又檢校庫部郎中爲昭義節度副使旣以陰事誣陷宋申錫守道正人始側目焉大和七年罷邠寧行軍司馬入京師金吾將軍孟文亮鎭邠寧取爲司馬不肯行御史中丞宇文鼎劾奏乃上道過奉天輒還御史李款閤內彈之曰鄭注內通敕使外結朝官兩地往來卜射財貨晝伏夜動干竊化權人不敢言道路以目請付法司旬日內諫章十數始王涯用注力再輔政又憚守澄遏其奏劉從諫惡其人欲因斥去之卽表副昭義節度至府不旬月文宗暴眩守澄復薦注九月注進藥方一卷令守澄召注對浴堂門賜錦綵召對之夕彗出東方長

三尺光耀甚緊其年十二月拜太僕卿兼御史大夫注起第善和里通於永巷長廊複壁日聚京師輕薄子弟方鎮將吏以招權利間日入禁軍與守澄款密語必移時或通夕不寐李訓旣附注以進承間入謁而輕浮躁進者盈於注門九年八月遷工部尚書充翰林侍講學士召自九仙門帝面賜告身時李訓已在禁庭二人相洽日侍君側講貫太平之術以爲朝夕可致昇平兩姦合從天子益惑其說是時訓注之權赫於天下旣得行其志生平恩讐絲毫必報因楊虞卿之獄挾忌李宗閔李德裕心所惡者目爲二人之黨朝士相繼斥逐班列

爲之一空人人惴慄若崩厥角帝微知之下詔慰諭人情稍安訓注天資狂妄偷合苟容至於經畧謀猷無可稱者初浴堂召對上訪以富人之術乃以榷茶爲對其法欲以江湖百姓茶園官自造作量給直分命使者主之帝惑其言乃命王涯兼榷茶使又言秦中有災宜興工役以禳之文宗能詩嘗吟杜甫江頭篇云江頭宮殿鎖千門細柳新蒲爲誰綠始知天寶已前環曲江四岸有樓臺行宮廨署心切慕之既得注言即命左右神策軍差人淘曲江昆明二池仍許公卿士大夫之家於江頭立亭館以時追賞時兩軍造紫雲樓彩霞亭內出樓

領以賜之注言無不從皆此類也九月檢校尚書左僕射鳳翔尹鳳翔節度使蓋與李訓謀事有期欲中外協勢詔月入奏事請僚屬於訓訓與舒元輿謀終殺注慮其豪俊爲助更擇臺閣長厚者以錢可復爲副李敬彝爲司馬盧簡能蕭傑爲判官盧宏茂爲掌書記舊制節度使受命戎服詣兵部謁後寢廢注請復之而王播郭行餘皆踵爲常是日度支京兆等供帳入辭帝賜通天犀帶出都門旗干折注惡之先是守澄死以十一月葬滻水注奏言守澄國勞舊願身護喪因羣宦者臨送欲以鎮兵悉禽誅之訓畏注專其功乃先五日舉事十一月注聞訓事發自鳳翔率親兵五百餘人赴闕至扶風扶風令韓遼知其謀奔武功聞訓敗乃還其屬魏宏節勸注殺監軍張仲清及大將賈克中等十餘人注驚撓不暇聽監軍使張仲清已得密詔迎而勞之召至監軍府議事仲清與前少尹陸暢用其將李叔和策訪注計事注倚兵衛

鄭注

卽赴之仲淸巳伏兵幕下注方坐伏兵發斬注傳首京師部下潰散注家屬屠滅靡有孑遺注妻兄魏逢尤佻險贊注爲姦數顧眄爲率更令鳳翔少尹遣逢至京師與訓約破誅可復等及親卒千餘人皆族矣擢仲淸內常侍遂咸陽令叔和檢校太子賓客賜錢千萬暢鳳翔行軍司馬梟注首光宅坊三日瘞之羣臣皆賀初未獲注京師憂恐涇原鄜坊節度使王茂元蕭宏皆勒兵備非常至是人人相慶注兩目不能遠視自言有金丹之術可去痿弱重腿之疾始李愬自云得效乃移之守澄亦神其事繇是中官視注皆憐之卒以是售其狂謀而守澄自貽其患復致衣冠塗地豈一時之沴氣歟旣籍沒其家財得絹一百萬疋他物稱是注敗前菌生所服帶上褚中藥化爲蠅數萬飛去宏茂布拾遺妻蕭臨刑訴曰我太后妹奴輩

可來殺兵皆斂手乃免宏節勇而多謀始在鄜坊趙僔節度府爲注所辟敬彝爲路隋所辟隋卒客江淮以未赴免因擢兵部員外郎終衢州刺史

王涯字廣津太原人魏廣陽侯冏之裔祖祚武后時諫罷萬象神宮知名開元時以大理司直馳傳決獄所至以仁平稱云父晃歷左補闕溫州刺史涯博學工屬文往見梁肅肅異其才薦於陸贄貞元八年進士擢第登宏辭科釋褐藍田尉貞元二十年十月紀十一月召充翰林學士拜右新書左拾遺左補闕起居舍人皆充內職元和三年其甥皇甫湜以賢良方正對策異等忤宰相涯坐不避嫌爲宰相李吉甫所怒罷學士守都官員外郎再貶虢州司馬徙爲袁州刺史憲宗思之五年入爲吏部員外郎七年改兵部員外郎知制誥再爲翰林學士九年八月正拜中書舍

八十年轉工部侍郎知制誥加通議大夫清源縣開國男學士如故涯文有雅思永貞元和間訓誥温麗多所稾定帝以其孤進自樹立數訪逮以私居遠或召不時至詔假光宅里官第諸學士莫敢望十一年十二月拜中書侍郎同平章事十三年八月坐循默不稱職罷相守兵部侍郎尋遷吏部穆宗即位以檢校禮部尚書梓州刺史劍南東川節度使其年十一月吐蕃南北犄角入寇西北邊騷動詔兩川兵拒之時蕃軍逼雅州涯上疏曰臣當道出軍徑入賊腹有兩路一路從龍州清川鎮入蕃界徑抵故松州城是吐蕃舊置節度之所一路從綿州威蕃柵入蕃界徑抵棲雞城皆吐蕃險要之地又臣伏見方今

天下無犬吠之警海內同覆盂之安每蕃戎一警則中外咸震致陛下有旰食軫懷之憂斯乃臣等居大官受重寄者之深責也雖承詔發卒心馳寇庭期於為國討除使戎人芟翦晝夜思忖何補涓毫所以慺慺愚心願陳萬一臣觀自古長策昭然可徵在於實邊兵選良將明斥候廣貯儲杜其姦謀險其走集此立朝士大夫皆知不獨微臣知之也祇在舉行之耳然臣愚見所及猶欲布露者誠願陛下不愛金帛之費以釣北虜之心臨遣信臣與之定約曰犬戎悖亂負恩為邊鄙患者數矣能制而服之者唯在北蕃如能發兵深入殺若干人取

若干地則受若干之賞開懷以示之厚利以啗之所以勸聳要約者異於他日則匈奴之銳可得而出矣一戰之後西戎之力衰矣穆宗不能用其謀長慶元年幽鎮復亂王師征之未聞克捷涯在鎮上書論用兵曰伏以幽鎮兩州悖亂天紀迷亭育之厚德肆豺虎之非心囚繫鼎臣戕賊戎帥毒流列郡釁及肩僚凡在有情孰不扼腕咸欲橫戈荷戟問罪賊庭伏以國家文德誕敷武功繼立遠無不服邇無不安矧茲二方敢逆天理臣竊料詔書朝下諸鎮夕驅以貔貅問罪之師當倡狂失節之寇傾山壓卵決海灌熒勢之相懸不是過也但以常

山燕郡虞號相依一時興師恐費財力且夫罪有輕重
事有後先攻堅宜從易者如聞范陽肇亂出自一時事
非宿謀情亦可驗鎭州構禍殊匪偶然扇動屬城以兵
拒境如此則幽薊之衆可示寬刑鎭冀之戎必資先討
況廷湊闒茸不席父母之恩成德分離人多迫脅之勢
今以魏博思復讐之衆昭義願盡敵之師參之晉陽輔
以滄易犄角而進易若建瓴盡曆其城然後北首燕路
在朝廷不爲失信於軍勢實得機宜臣之愚忠輒在於
此臣又聞用兵若鬬先扼其喉今瀛莫易定兩賊之咽
喉也誠宜假之威柄戍以重兵俾其死生不相知間諜

無所入而以大軍先迫冀趙次下井陘此百舉百全之勢也臣受恩深至無以上酬輕冒陳聞不勝戰越涯疏至盧士玫已為賊劫陷瀛莫州兇勢不可遏俄而二兇俱宥之三年入為御史大夫敬宗即位改戶部侍郎兼御史大夫充鹽鐵轉運使俄遷禮部尚書充職寶曆二年檢校尚書左僕射興元尹山南西道節度使就加檢校司空大和三年正月入為太常卿文宗以樂府之音鄭衛太甚欲聞古樂命涯詢於舊工取開元時雅樂選樂童按之名曰雲韶樂樂曲成涯與太常丞李廓少府監庾承憲押樂工獻於梨園亭帝按之於會昌殿上

悅賜涯等錦綵四年正月守吏部尚書檢校司空復領鹽鐵轉運使代王播其年九月守新書進左新書右僕射領使御史中丞宇文鼎以涯兼使職恥爲之屈奏僕射視事日四品以上官不宜獨拜涯怒即建言與其廢禮不如審官請避位以存舊典帝難之詔尚書省雜議工部侍郎李固言謂禮君於士不答拜非其臣則答不臣人之臣也大夫於其臣雖賤必答拜避正君也大夫於獻不親君有賜不面拜爲君之答已也古者列國君猶與大夫答拜所以尊事天子別嫌明微也議者謂僕射代尚書令禮當重凡百司州縣皆有副貳闕則攝總至若定之禮則不可越僕射由是也按令凡文武三品拜一品四品拜二品開元禮京兆河南牧州刺史縣令上日丞以下答拜此禮令相戾不可獨據又言受冊官始上無不答拜者而僕射亦受冊禮不得異雖相承爲故事然人情難安者安得弗改請如禮便帝不能決涯竟用舊儀奏李師道前據河南十二州其兗鄆淄青濮州界舊有銅鐵冶每年額利百餘萬

自收復未定稅額觀察使擅有之不入公上請復係鹽鐵司依建中元年九月敕例制置從之七年七月以本官同平章事合度支鹽鐵爲一使兼領之進封代國公新書郡公食邑二千戶乃奏罷京畿榷酒錢以悅衆八年正月加檢校司空門下侍郎宏文館大學士太清宮使罷度支九年五月正拜司空仍令所司冊命加開府儀同三司仍兼領江南榷茶使十一月二十一日李訓事敗文宗入內涯與同列歸中書會食未下筯吏報有兵自閤門出逢人即殺涯等蒼皇步出至永昌里茶肆爲禁兵所擒并其家屬奴婢皆繫於獄仇士良鞫涯反狀涯實不知其故械縛既急榜笞不勝其酷乃

令手書反狀自誣與訓同謀獄具左軍兵馬三百人領涯與王璠羅立言右軍兵馬三百人領賈餗舒元輿李孝本先赴郊廟徇兩市乃腰斬於子城西南隅獨柳樹下涯以榷茶事百姓怨恨詬罵之投瓦礫以擊之中書房吏焦寓焦瑀臺吏李楚等十餘人吏卒爭取殺之籍沒其家涯子工部郎中集賢殿學士孟堅太常博士仲翔校書郎季玫其餘稚小妻女連襟係頸送入兩軍無少長盡誅之仲翔始匿侍御史裴鐇家鐇執以赴軍仲翔曰業不見容當自求生奈何反相噬邪聞者哀之自涯已下十一家貲貨悉為軍卒所分涯積家財鉅萬計居永寧里乃楊憑故第兩軍士卒及市人亂取之竟日不盡涯

博學好古能爲文以辭藝登科踐揚清峻而貪權固寵不遠邪佞之流以至赤族涯質狀頎省長上短下動舉詳華性嗇儉不畜妓妾惡卜祝及他方技別墅有佳木流泉居常書史自怡使客賀若夷鼓琴娛賓文宗惡俗侈靡詔涯懲革涯條上其制凡衣服室宇使略如古貴戚皆不便謗訕囂然議遂格然涯年七十嗜權固位偷合訓等不能絜去就以至覆宗涯家書數萬卷侔於書府前代法書名畫人所保惜者以厚貨致之不受貨者即以官爵致之厚爲垣竅而藏之複壁至是人破其垣取之或剔取函奩金寶之飾與其玉軸而弃之涯之死也人以爲冤後令狐楚見帝從容言向與臣並列者旣族滅矣而露胔不藏深可悼痛帝惻然詔京兆尹薛元賞葬涯等十一人各賜襲衣仇士良使盜竊發其冢投骨渭水涯女爲賞婢紃妻以病疾免家人給告涯嘗貶忽夢涯自提首告曰族滅矣惟若存歲時無忘

我女驚號墮地乃以實告涯從弟沐客江南困窮來京師謁涯二歲乃得見許以祿仕難作亦死昭義節度使劉從諫三上章求示涯等三相罪名仇士良頗懷憂恐初宦官縱毒淩藉南司及從諫奏論兇焰稍息人士賴之昭宗天復初大赦明涯訓之冤追復爵位官其後裔

王璠字魯玉父礎進士文辭知名璠元和五年擢進士第登宏辭科風儀修飾操履甚堅累辟諸侯府元和中入朝爲監察御史再遷起居舍人副鄭覃宣慰於鎮州長慶中累歷員外郎四年以職方郎中知制誥寶曆元年二月轉御史中丞時李逢吉爲宰相與璠親厚故自郎官掌誥便拜中丞恃逢吉之勢稍橫嘗與左僕射李

繹相遇於街交車而不避繹上疏論之曰左右僕射師長庶僚開元中名之丞相其後雖去三事機務猶總百司之權表狀之中不署其姓尚書已下每月合衙上日百僚列班宰相居上中丞御史列位於庭禮儀之崇中外特異所以自武德貞觀已來聖君賢臣布政除弊不革此禮謂爲合宜苟有不安尋亦合廢近年緣有才不當位恩加特拜者遂從權便不用舊儀酌於羣情事實未當今或有僕射初除就中丞院門相看即與欲參何殊或中丞新授亦無見僕射處及參賀處或僕射先至中丞後來憲度乖宜尊卑倒置儻人才忝位自合別授

賢良若朝命守官豈得有虧法制伏望下百僚詳定事體使永可遵行敕旨令兩省詳議兩省奏曰元和中伊愼忝居師長之位太常博士韋謙削去舊儀今李絳所論於禮甚當逢吉素惡絳之直天子雖許行舊儀中書竟無處分乃罷璠中丞遷工部侍郎尋罷絳僕射以太子少師分司東都其弄權怙寵如此初璠按武昭獄意逢吉德己及罷中丞乃失望璠二年七月出為河南尹時內殿小兒頗擾民璠殺其尤暴者遠近畏伏大和二年以本官權知東都選十月轉尚書左丞敕選畢入朝三年改吏部侍郎四年七月拜京兆尹兼御史大夫自李諒後政條隳紊數姦豪寖不戢璠頻修舉政有名鄭注姦狀始露宰相宋申錫御史中丞宇文鼎

密與璠議除之璠反以告王守澄而注由是傾心於璠十二月遷左丞判太常卿事六年八月檢校禮部尚書潤州刺史浙西觀察使八年李訓得幸累薦於上召還復拜右新書左丞璠以逢吉故吏自是傾心於訓權倖傾朝九年五月遷戶部尚書判度支封邢縣男謝日召對浴堂賜之錦綵李宗閔得罪璠亦其黨見注求解免乃其年十一月李訓將誅內官令璠召募豪俠乃授太原節度使託以募爪牙為名訓敗之日璠歸長興里第是夜為禁軍所捕舉家下獄李訓傳璠聚河東兵環第自衛魚宏志使偏將攻之呼曰王涯等得罪起尚書為相璠喜啟關納之既行知見紿泣曰李訓累我璠見涯恚曰公何見引涯曰君昔漏宋丞相謀於守澄今焉逃死斬璠於獨柳樹家無少長皆死璠子

退休直宏文館李訓舉事之日退休於館中禮上同職駕部郎中令狐定（及劉軻劉耕仲無頗柳喜）等五六人送之是日悉爲亂兵所執定以兄楚爲僕射軍士釋之獨執退休誅之初璠在浙西繕城壕役人掘得方石上有十二字云山有石石有玉玉有瑕瑕即休璠視莫知其旨京口老人講之曰此石非尚書之吉兆也尚書祖名崟崟生礎是山有石也礎生尚書是石有玉也尚書之子名退休休絕也此非吉徵果赤族

賈餗字子美河南人祖渭父寧餗（少孤客江淮間從父全觀察浙東餗往依之全九器異收卹良厚）進士擢第又登制策甲科文史兼美（授渭南尉）

集賢校理四遷至考功員外郎長慶初策召賢良選當時名士考策餘與白居易俱爲考策官選文人以爲公尋以本官知制誥餘美文辭開敏有斷然褊急氣陵輩行李渤爲諫議大夫惡其人爲宰相言之而李逢吉竇易直愛餘才得不斥遷庫部郎中充職四年爲張又新所構出爲常州刺史穆宗崩告哀江南道拜常州刺史舊制兩省官出使得朱衣吏導前餘赴州猶用之觀察使李德裕敕吏還快快爲憾大和初入爲太常少卿二年以本官知制誥三年七月拜中書舍人四年九月權知禮部貢舉五年牓出後正拜禮部侍郎凡典禮闈三歲所選士七十五人得其名人多至公卿者七年五月轉兵部侍郎八年十一月遷京兆尹兼御史大夫九年上已詔百官會

曲江故事尹自門步入揖御史鍊自矜大不徹扇蓋騎而入御史楊儉蘇特固爭鍊曰黃面兒敢爾儉曰公為御史能默默邪大夫温造以聞坐奪俸不勝恚求出四月檢校禮部尚書潤州刺史浙西觀察使制出未行拜中書侍郎同平章事進金紫階封姑臧男食邑三百戶未幾加集賢殿大學士監修國史既得位會李宗閔得罪而指儉特為黨斥去之其年十一月李訓事發兵交殿廷禁軍肆掠鍊易服步行出內潛身人間翼日自投神策軍與王涯等皆族誅少與沈傳師善傳師前死嘗夢云君可休矣鍊寤而祭諸寢復夢曰事已爾叵奈何劉蕡以賢良方正對策指中人為禍亂根本而鍊與焉宿屢嚴為考功畏避不敢聞竟羅其禍鍊雖中立自持然不能以身犯難排斥姦纖脂韋其間遂至覆族逢時多僻死非其罪世多寃之

舒元輿者江州人婺州東陽人地寒不與士齒始學郎警悟去客江夏節度使郗士美異其秀特數延譽元和八年登進士第元輿舉進士見有司鈎校苛切既試尚書雖水炭脂炬食具皆人自將吏一唱名乃得入列棘闈席坐廉下因上書言古貢士未有輕於此者且宰相公卿由此出夫宰相公卿非賢不選而有司以隸人待之誠非所以下賢意羅棘遮截疑其姦又非所以求忠直也詩賦微藝斷離經傳非所以觀人文化成也臣恐賢者遠辱自引去而不肖者為陛下用也令貢珠貝金玉有司承以棐筍皮幣何輕賢者重金玉邪又言求士不宜限數今有司多者三十少止二十假令歲有百元凱而曰吾格取二十謂求賢可乎歲有才德纔數人而曰必取二十謬進者乃過半謂合令格可乎俄擢高第釋褐諸府從事調鄂尉有能名裴度表掌興元書記文檄豪健一時推許大和初入朝為監察轉侍御史劾按深害無所縱初天寶中元宗祀九宮壇次郊壇行事御署祝版元輿為監察監祭事以為太重奏

曰臣伏見祀九宮貴神祝版九片陛下親署御名及稱臣於九宮之神臣伏以天子之尊除祭天地宗廟之外無合稱臣者王者父天母地兄日姊月而貴神以九宮爲目是宜分方而守其位臣數其名號太一天一招搖軒轅咸池青龍太陰天符攝提也此九神於天地猶子男也於日月猶侯伯也陛下爲天子豈可反臣於天之子男邪臣竊以爲過縱陰陽者流言其合祀則陛下當合稱皇帝遣某官致祭於九宮之神不宜稱臣與名臣雖愚瞽未知其可乞下禮官詳議從之尋轉刑部員外郎元輿自負奇才鋭於進取乃進所業文章乞試効用

大和五年獻文闕下不得報上書自言馬周張嘉貞代人作奏起逆旅卒爲名臣今臣備位於朝自陳文章凡五晦朔不一報竊自謂才不後周嘉貞而無因入又不露所蘊是終無振發時也漢主父偃徐樂嚴安以布衣上書朝奏暮召而臣所上八萬言其文鍛鍊精粹出入今古數千百年披剔剖決有可以輔教化者未始遺拔犀之角擢象之齒豈主父等可比哉盛時難逢竊自愛惜文宗得其書高其激卬出示宰相宰執謂其躁競李宗閔以浮躁誕肆不可用五年八月改授著作郎分司東都時李訓丁母憂在洛與元輿性俱詭激乘險蹈利相得甚歡及訓爲文宗寵遇復召爲尚書郎九年以右司郎中知臺雜七月權知中丞事御史大夫李固言表知雜事固言輔政權知御史中丞會帝錄因元輿奏辨明審不三月即眞九月正拜御史中丞兼判刑部侍郎專附鄭注注所惡宰罷逐之是月以本官同平章事與訓同知

政事而深謀詭辨熒惑主聽皆生於二兇也然加禮舊臣外鈞人譽先時裴度令狐楚鄭覃皆爲當路所軋致閒處至是悉還高秩訓竊發之日兵自內出元輿易服單馬出安化門爲追騎所擒送左軍族誅之元輿爲牡丹賦一篇時稱其工死後帝觀牡丹凭殿闌誦賦爲泣下弟元褒元肱元迴皆第進士元褒又擢賢良方正終司封員外郎餘及誅李訓傳貫餘臨刑憤叱獨元輿曰鼂錯張華尚不免豈特吾屬哉

郭行餘者亦登進士第河陽烏重胤表掌書記重胤葬其先使誌冢辭不爲重胤怒即解去擢累京兆少尹嘗值尹劉栖楚不肯避栖楚捕導從繫之自言宰相裴度頗爲論止行餘移書曰京兆府在漢時有尹有都尉有丞皆詔自除後循而不改開元時諸王爲牧故尹爲長史司馬即都尉丞耳今尹總牧務少尹副焉未聞道路間有下車望塵避者故事猶在栖楚不能答大和初累官至楚州刺史五年移汝州兼御史中丞九年入爲大理卿李訓

在東都時與行餘親善行餘數相餉遺至是用爲九列十一月訓欲竊發令其募兵乃授邠寧節度使訓敗族誅

羅立言者宣州人父名歡貞元末登進士第魏博田宏正表佐其府改陽武令以治劇遷河陰立言始築城郭地所當者皆富豪大賈所占下令使自築其處吏籍其閭陋號於衆曰有不如約爲我更完民憚其嚴數旬畢民無田者不知有役設鑲絕卝流姦盜屏息河南尹丁公著上狀加朝散大夫然倨下傲上出具弓矢呵道宴賓客列倡優如大府人皆惡之以是稀遷然自放不衰寶曆初檢校主客員外郎爲鹽鐵河陰院官二年坐糴米不實計贓一萬九千貫鹽鐵使惜其吏能定罪止削所兼侍御史大和中由廬州刺史爲司農少卿主太倉出納物以貨

厚賂鄭注李訓亦重之訓將竊發須兵集事以京兆府多吏卒用立言為京兆少尹知府事訓敗日族誅長安縣令孟琯貶硤州長史萬年縣令姚中立朗州長史以兩縣捕賊官受立言指使故也初立言集兩縣吏卒萬年捕賊官鄭洪懼禍託疾既而詐死令家人喪服聚哭姚中立陰知其故恐以詐聞不免其累乃以狀告洪之詐仇士良拘洪入軍洪銜中立之告謂士良曰追集所由皆因縣令處分子何罪也故中立坐貶洪免死

李孝本者宗室之子也元和時第進士累官至刑部郎中而依於訓注以求進舒元輿作相訓用孝本知臺雜權知中

丞事最預訓謀竊發之日孝本從人殺內官十餘人於殿廷知事不濟李訓傳易綠衫猶金帶以帽障面單騎走投鄭注至咸陽西原爲追騎所捕族誅之坐訓注而族者凡十一家人以爲寃韓約朗州武陵人本名重華志勇決畧涉書有吏幹歷兩池榷鹽使虔州刺史交趾叛領安南都護再遷太府卿大和九年代崔鄯爲左金吾衛大將軍居四日起事約由錢穀進更安南富饒地聚貲九多李訓傳約最後捕得責以反狀不服斬之顧師邕字睦之少連子性恬約喜書寡游合第進士累遷監察御史李訓薦爲水部員外郎翰林學士訓遣宦官田全操劉行深周元稹薛士幹似先義逸劉英誗按邊旣行命師邕爲詔賜六道殺之會訓敗不果師邕流崖州至藍田賜死李貞素嗣道王寶子性和裕衣服喜鮮明漢陽公主妻以季女累遷宗正少卿由將作監改左金吾衛將軍韓約之詐貞素知之流儋州至商山賜死

史臣曰王者之政以德霸者之政以權古先后王率由

茲道而遂能息人靖亂垂統作則者如梓人共柯而殊工良奕同枰而獨勝蓋在得其術則事無後艱昭獻皇帝端冕深帷憤其厮養欲鏟宮居之弊載澄刑政之源當宜禮一代正人訪先朝耆德修文教而厚風俗設武備以服要荒俾西被東漸皆陶於景化柔祇蒼昊必降於禎祥自然懷德以寧無思不服況區區宦者獨能悖化哉故豎刁易牙不廢齊桓之霸韓嫣籍孺何妨漢帝之明蓋有管仲亞夫之賢屬之以大政故也此二君者侍御閽寺得其道也而昭獻忽君人之大體惑纖狡之庸儒雖終日橫經連篇屬思但得好文之譽庸非致治

之先且李訓者狙詐百端陰險萬狀背守澄而勸酖出鄭注以擅權祇如盡隕四星兼權八校小人方寸卽又難知但慮爲蚤蝨而採溪蓀斸獲蠙蜓之患也嗚呼明主夫何不思遠致血濺黃門兵交青瑣苟無藩后之勢黃屋危哉涯餗綽有士風晚爲利喪致身鬼蜮之伍何逃瞰室之災非天不仁子失道也

贊曰萌且興周斯高亡秦禍福非天治亂由人訓注姦僞血禎象魏非時乏賢君迷倒置

新書贊曰李訓浮躁寡謀鄭注斬斬小人王涯嗜吝舒元輿險而輕邀幸天功寧不殆哉李德裕嘗言天下有常勢北軍是也訓因王守澄以進此時出入北軍若以上意說諸將易如靡風而返以臺府抱關游

徵抗中人以搏精兵其死宜哉文宗與宰相李石李固言鄭覃稱訓稟五常性服人倫之教不如公等然天下奇才公等勿及也德裕曰訓曾不得齒徒隷尚才之云世以德裕言爲然傳曰國將亡天與之亂人若訓等持腐株支大厦之顛天下爲寒心竪毛文宗偃然倚之成功卒爲閹謁所乘天果厭唐德哉

唐書卷第二百二十